

## State of Connecticut Registered Interpreters, Valid Through September 2023

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Abenchuchan	Joshua	RID NIC
Adams	Heidi L.	RID NIC
Ahimsa	Michael N.	RID NIC Advanced, NAD III
Allis	Melanie	RID CI/CT
Alward	Luke	RID NAD V
Ardito	Debrah A.	RID CT
Armstrong	Beth	RID CI/CT, RID NAD V
Arthur	Sheri	RID CI/CT
Atkinson	Paul R.	RID NIC
Ayoub	Joshua	RID NIC Master
Balassa	Julie	RID IC/TC, CI and CT
Baldwin	Joanna	RID CI/CT, OTC
Baldwin	Tona L.	RID CT, NIC
Balombini	Rachel	RID CI/CT
Bane	René P.S.	RID NIC
Barrett	Camilla	RID NIC Advanced
Batch	Tammy	RID CI/CT, SC:L
Beccue	Kayla	RID NIC
Behun	Sharon	RID CI/CT
Bello	Mary	RID CI/CT
Belnap	Ben	RID NIC
Bement	Sarah	NAD IV
Bemesderfer	Heather	RID NIC
Benjamin	Heather	RID CI/CT
Benjamin	Anita	RID CI/CT, NAD III

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Bergmann	Julie	RID NIC
Bernfeld	Paula B.	RID NAD III
Blue	Quintin	RID NIC
Blue	Crystal	RID NIC Advanced
Bohman	Heather D.	RID CI/CT, NAD III
Bojorquez	Chasity	RID NIC
Boklund	Peter Allen	RID NIC
Bolinder	Pamela	RID NIC Advanced
Boskovich	Tiana	RID NIC
Boswell	Judith Ann	RID CI/CT
Bowen	Karissa	RID NIC
Bradford	Marie	RID NIC
Bricault	Christine	RID CI/CT, Ed:K-12
Bronstein	Christina L.C.	RID NIC
Brown	M. Yvonne	Non-certified: RID Written/ITP
Buchholz	Leslie	RID NIC
Buitrago	Anita	RID NIC
Bull	Elizabeth	RID CI/CT
Burleson	Rose	RID NIC
Burns	Kimberly	RID NIC Advanced
Campbell	Sarah	RID CI/CT, NIC
Campbell	Lisa	RID NIC
Caplette	Michelle L.	RID CI/CT, NAD III
Carpenter	Roxanne	RID CI/CT, NIC Master, SC:L
Cartagena	Anna-Marie S.	RID CI/CT
Carter	Katoria	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Carter	Angie M.	RID NIC
Carter	Sara	RID NIC
Carter	Julie	RID CI/CT, NIC
Catalan	Heidi A.	RID NIC
Cennamo	Dorothy A.	RID CT
Cervantes	Brooke S.	RID NIC
Chan	Yi Hin	RID NIC
Cherry	Nikki	RID NIC, Ed:K-12
Chittenden	Elizabeth	RID NIC
Christy	Nicole	RID NIC
Clark	Patricia D.	RID CI/CT
Clark	Maryanna	Non-certified: RID Written/ITP
Claveau	Emily	RID CDI
Colbert	Julie G.	RID CI/CT
Collazo	Viktor	RID NIC Master
Collins	Lauren	Non-certified: RID Written/ITP
Corey	Amy	RID CI/CT
Covington	Mary A.	RID NIC
Cowart	Joy	RID NIC
Cowling	Shannon	RID NIC
Cox	Michael M.	RID NIC
Cozzette	Debbie	RID CI/CT
Crawford	Pamela	RID CI/CT, NAD V
Crickenberger	Corey	RID NIC
Crispino	Robin G.	Non-certified: RID Written/ITP
Curtis	Jovanna	RID NIC, Ed:K-12

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Cusack	James Padraic	RID IC/TC, CI/CT
D'Agostino	Sarah W.	RID CI/CT
Daniels	Karmon	RID NIC
Dare	Dawn	RID CI/CT, NAD IV
Davidson	Brianne	RID CI/CT
Delaney	Stephen	RID NIC
Diaz	Julie	Non-certified: RID Written/ITP
Dieter	Sandra	RID NIC
Diggins	James	RID CI/CT, NAD IV
Dill	Angelica	RID NIC
Dionne	Nicholas G.	RID NIC
DiPace	John S.	RID NAD IV
Dodd	Aimee	RID NIC
Donahue	Rachel	RID NIC
Donnel	Heather	RID CI/CT, SC:L
Donohoue	Amanda	RID NIC
Downey	Christopher	RID NIC
Draper	Anthony	RID NIC
Draper	Denice	RID NIC Advanced
Drisko	Pamela	RID CI/CT, NAD IV, Ed:K-12
Duarte	David C.	RID CI/CT
Duda	Samantha	RID NIC
Dumont	Lena	RID IC/TC, CI and CT, Ed:K-12
Dunn	Joni	RID CI/CT
Dunne	Diane	RID NAD IV
Durand	Jesse	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Dziezynski	Kimberlee	RID CI/CT
Edward-Smith	Desiree	RID NIC
Emerson	Angela N.	RID CI/CT
Epps	Cecilia	RID NIC, Ed:K-12
Esterley	Stefan	RID NIC
Eubanks	Sara D.	RID NIC
Falzarano	Kathleen M.	Non-certified: RID Written/ITP
Fanelli	Melanie	RID NIC
Ferrall	Laura A.	RID NIC
Ferraro	Jana	Non-certified: RID Written/ITP
Feuling	Jamee	RID NIC
Fildes	Linda M.	RID CT
Fischer	Patrick	RID CDI
Fisher	Kathryn R.	RID NIC Master
Flores	Sylvie	RID NAD IV
Flowers	Aren	RID NIC
Fontana	Holly M.	RID NIC
Ford	Teresa V.	RID NIC Advanced
Ford	Heather	RID CI/CT, NIC
Foster	Cori	RID NIC Master
Foster	Glenda	RID NIC
Fowler	Nathan	RID NIC Advanced
Froitzheim	Hillary	RID NIC
Frost	Christina J.K.A.	RID NIC
Garcia	Mateo	RID NIC
Garcia	Lisa	RID CI/CT

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Garcia	Rebecca M.	RID NIC, Ed:K-12
Garrison	Carrie	RID NIC
Geffert	Mary	RID CT
Geisser	Heather P.	RID NIC, Ed:K-12
Gentile	Lisa	RID CI/CT, NIC
Giarnese	Carrie	RID CI/CT
Gilbert	Trudy E.	RID CI/CT, SC:L
Gillis	Rosalind	RID NIC Advanced
Gilmore	Brittney	RID NIC Master
Goldberg	Roberta L.	RID CI/CT, NAD III
Goldston	Terje	RID NIC
Gonzales	Kristy	RID NIC Advanced
Gonzalez	Roberto L.	RID NIC
Gordillo	Emily	RID NIC
Gould	Lisa	RID CI/CT
Greco	Joi	RID CI/CT
Gritta	Linda A.	RID NIC
Gurr	Justin M.	RID NIC
Gustafson	Katrina	RID CI/CT
Haines	K. Rebecca	RID CI/CT
Hajdasz	Colleen	RID CI/CT, NAD IV
Hakulin	Stephanie	MCDHH - Approved Sign Language Tr
Hall	Jaime	RID NIC
Handy	Bert R.	RID NIC
Hanks	Clifford	RID CI/CT
Hanley	Michaela	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Hansen	Sherri	RID CI/CT
Hanson	Heidi	RID NIC
Harris	Jeff	RID NAD V
Harris	Alisha W.	RID NIC Master
Harris	Mark	RID CI/CT
Hart	Robyn	RID CI/CT, NAD IV
Harvey	Patricia	RID NIC
Hayes	Terri	RID CI/CT, NIC
Hays	Crystal	RID CI/CT
Healy	Mary C.	RID CI/CT
Heath	Theresa M.	RID CI/CT, NIC Master, SC:L, Ed:K-12
Heckman	Tara M.	RID NIC
Heesen	Laura M.	RID CI/CT
Heimbuck	Joy N.	RID NIC, Ed:K-12
Helland	Trisha	RID NIC
Heneisen	Safina	RID NIC
Henry-Heywood	Jonathan	RID CI/CT
Hernandez	Clarissa E.	NAD V
Hickey	Brynn	RID NIC
Hicks	Jessica A.	RID NIC Master
Hinds	Aaron	RID NIC Advanced, NAD III
Hoffman	Jessica	RID NIC
Holt	Kaitlin	RID NIC
Holt	Brad	RID NAD V
Holter	Stephen S.	RID NAD IV
Hoover	Mary	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Hosek	Amanda	RID NIC
Houchin	Peggy	RID NIC
Howard	Crystal	RID NIC
Irisari	Traci C.	RID CT, NIC
Jabaay	Olivia S.	RID NIC Advanced
Jacob	Alexander	RID NIC, Ed:K-12
Janney	Jennifer	RID CI
Jenkins	Robyne J.	RID CI/CT, Ed:K-12
Jensen	Jason E.	RID NIC
Johnson	Ami	RID NIC
Johnson	Kathryn	NIC
Jones	Karissa R.	RID CI, NAD IV
Jones	Emily	RID NIC Master
Juberian	Suzanne	RID CI/CT
Kalodimos	Karin D.	RID NAD IV
Kearney	Adrienne	RID CI/CT
Kearns	Karen M.	RID CI/CT
Kelleher	Catherine	RID NIC
Kelley	Tawnya	RID NIC
Kelly	Meagan	RID NIC
Kessen	Karina L.	RID CI/CT
Kinsman	Lisa M.	RID NIC
Kirkpatrick	Kyle	RID NIC
Kliem	Joel	RID CI
Kline	Valerie	RID NIC
Knauth	Janice E.	RID TC, CI/CT, NAD V



<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Knight	Alyson	RID CI/CT
Knoell	Bradley	RID NIC
Koch	Kathi	RID NIC
Kohan	Audrey	RID NIC
Koolis	Andrea F.	RID CI/CT
Kraft	Roger	RID CDI
Krakowiak	Kristin S.	RID NIC
Kreck	Kathleen	RID CI/CT
Krenz	Danielle	RID NIC, Ed:K-12
Krueger	Scott R.	RID CI/CT
Krueger	Janelle	RID NIC
Kurth	Alyssa G.	RID NIC
Kwiatkowski	Danielle	RID NIC Master, NAD IV
LaBella	Sara Hayes	RID NIC
LaFlamme-Baker	Elizabeth Helen	RID NIC
LaForge	Nicole	RID NIC
LaHue	Amber	RID CI/CT
Lamb	Kathleen	RID CI/CT
Landreneau	Caiti	RID NIC
Langill	Marie A.	RID CSC
Lani	Tamar	RID CI/CT, NIC, SC:L
Lanker	M. Kathleen	RID CI/CT, OTC
Lanty	Melissa	RID NIC
LaRoche-Owens	Jean M.	RID CI/CT
Lebedda	Roberta R.	RID CI/CT
Lee	Sandra	RID CI/CT

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Lee	Bichri T.	RID NIC
Lee-Fisher	Ariana	RID NIC
LeMay	Krystin M.	RID CI/CT
Lensbower	Jessica T.	RID NIC Advanced
Lewis	Natasha	RID NIC Master
Lilley	Elizabeth	RID NIC
Lorenti-Wann	Emilia	RID CI/CT, NIC Advanced
Lucchesi	Alyssa	Non-certified: RID Written/ITP
Lunger	Adriana M	RID NIC
Mace	Jessica	RID NIC
MacFarlane	Caity	RID NIC
Maenzo	Catherine	RID CI/CT
Magill	Stacy	RID NIC
Martin	Joy	RID CI/CT
Martinez	Candice	RID NIC. Ed:K-12
Maselli	Dawn M.	RID NIC
Maxwell	Venessa R.	RID NIC
McClure	Susannah	RID NIC
McDermott	James P.	RID NIC
McElfresh	Kirsta J.	RID CI/CT, Ed:K-12
McGowan	Maribeth	RID CI/CT
McKenna	Caleigh A.	RID NIC Advanced
McKinley	Fred	RID CDI
McQuinn-Le Doux	Deborah A.	RID CI/CT
Michaud	Jeremy	RID NIC
Micioni	Maria	RID CI/CT, NIC Advanced

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Miller	Amy	RID CI/CT
Minitier	Maureen E.	RID NIC
Mitchell	Rusty	RID NIC
Mitchell	Maureen E.	RID CI/CT
Monk	Shelley	RID CI/CT
Moore	Ezra	RID NIC
Morgan	Rachel	RID NIC, NAD IV
Moss	Samantha	RID NIC
Munyaradzi	Razonda	RID CI/CT
Murtaugh	Kathy	RID CI/CT, NAD III
Nadolski	Elizabeth A.	RID NIC Master
Needelman	Jennifer	RID NIC
Neff	Joy	RID CI/CT, NAD III
Neimeyer	Dale	RID CI/CT
Nelson	Brandi R.	RID NIC
New	Roxann	RID NIC
Nickens	Carol J	RID NIC
Northup	Mary K.	RID NIC Advanced
Nowell	Amber	RID NIC
Nutt	Sara J.	RID CI/CT, NIC
O'Doyle	Sasha	RID NIC
Orellana	Risa	RID CI/CT
Owens	MarySue	RID CSC, NAD V, SC:L
Owens	Karen	RID CI/CT
Pantoja	Lydia	RID CI/CT, NAD III
Parks	Sue	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Parry	Kellyann	RID CI/CT, NIC
Peach	Melanie	RID CI/CT
Pedersen	Susan V.	RID RSC
Perry	April	RID CI/CT, SC:L
Peters	Erin	Non-certified: RID Written/ITP
Phillip	Diana	RID CI/CT
Phillips	Joan	RID NIC
Pineda	Abby	RID NIC Advanced
Pinkston	Angelique	RID NIC
Plascencia	Janesis Ethina	RID NIC
Ploederl	Amanda M.	RID CI/CT
Pond	Julie A.	RID CI, NAD IV
Poore	Melissa	RID NIC
Potter	Deedee	RID NIC
Powell	Jenae	RID NIC
Prough	Robin	RID NIC
Quinones	Kara	NIC, NAD III
Quiroga	Jeremy	RID CDI
Rael	Vicki R.	RID NIC
Raffoul	Jodi	RID CI/CT, NIC, SC:L
Rangel	Susan Elizabeth	RID CDI
Rankin	Ronda	RID NIC
Raub	Desiree	RID NIC
Ray	Bonnie	RID CT
Reardon	Libby	RID NIC
Redfield	Dana	RID NIC, Ed:K-12

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Renault	Candice	RID NIC
Reynolds	Mandy	RID CI/CT, OTC
Rhodes	Isaac	RID NIC
Rhodes	Christine	RID Ed:K-12
Rice	Sheena	RID NIC
Richardson	Rebekah E.	RID NIC Advanced
Rickerd	Kaitlin	RID NIC
Riedinger Heath	Brooke	RID NIC
Rinaldi	Anna Maria	RID RSC
Riscili	Kamila	RID NIC
Rivera	Marissa	MCDHH - Approved ASL-Eng. Interpre
Roan	Maureen	RID NIC Master
Robinson	Jacqueline	RID NIC, Ed:K-12
Rodriguez	Efrain Elias	RID NIC
Rogers	Jennifer	RID NIC
Rogers	Jennifer	MCDHH - Approved Deaf Interpreter
Rosselli	Maureen	RID CI/CT, OTC, NAD IV
Roy	Sharla M.	RID CI/CT
Sahlin	Jonny	RID NIC
Sarkauskas	Ann	RID CI/CT
Satterfield	Rebekah	RID CI
Schempp, Jr.	Richard D.	RID NIC Advanced
Schilling	Amy	RID CI/CT
Scholz	Susan	RID NIC
Schultz	Thomas	RID NIC Advanced
Scott	Shelly M.	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Sechow	Amanda	RID NIC
Sendejo	Audrey	RID NIC
Sharp	Julie	RID NIC
Shatney	Susan	NAD IV
Shew	Bronwynn	RID NIC
Shrier	Rachel	RID NIC
Silvestre	Fatima M.	RID CDI, CLIP-R
Simons	Doreen L.	RID RSC
Slater	Ami N.	RID CI/CT
Smith	Trenda	RID CI/CT, NIC
Smith	Irena	RID CI/CT
Sobel	Amy R.	NAD IV
Song	Angela	RID CT
Spann	Cynthia L.	RID CI
Sposato	Rebecca	RID NIC
Stevens	Christina M.	RID NIC
Stewart	Sarah	RID NAD III
Tatum	Thomas	RID CI/CT
Terrio	Jaclyn	RID NIC
Terrio	Suzanne	RID CSC
Thayer	Colleen	RID CDI, SC:L, CLIP-R
Theiss	Thomas	RID NIC
Thomas	Jennifer	RID NIC Advanced
Thomas	Ronald C.	RID CDI
Thompson	Richard E.	RID CI/CT
Thuesen	Randy Paul	RID NIC

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
Timko-Hochkeppel	Kendra	MCDHH - Approved Deaf Interpreter
Totherow	Kathleen	Non-certified: RID Written/ITP
Tozer	Scott P.	RID NIC
Tracy	Paul	RID CI/CT
Tress	Brenda	RID CDI
Trexler	Arthur	RID NIC Master
Tucker	Elizabeth	RID NIC
Tucker	Jessica	RID NIC
Turner	Catherine	RID NIC
Tynes	Thea	RID CI/CT
Updike	Chelsea	RID NIC
Valcarce	Nicole	RID NIC
Valdivieso	Carolyn K.	RID NIC Advanced
Valenti	Joy	RID CI
Vaughan	Nolan	RID NIC
Venn	K. Lisa	RID IC/TC
Vincent-Kodiveedu	Aiswarya	Non-certified: RID Written/ITP
Voris	Lacey	NIC
Vriezen	Shawn	RID CDI
Wallis	Emily	RID CI/CT, NIC, Ed:K-12
Wann	Keith	RID CI/CT, NIC Master
Watton	Katrina	RID NIC, Ed:K-12
Weisenberg	Julia	RID CI/CT
Werstler	Lauren A.	RID NIC
Wessels	Kristen	Non-certified: RID Written/ITP
West	Christine A.	RID CI/CT, SC:L, Ed:K-12

<b>Last Name</b>	<b>First Name</b>	<b>Credentials</b>
West	Heather	RID NIC
Wetzel	Marsha L.	RID CDI, CLIP-R
Weyers	Molly	Non-certified: RID Written/ITP
Wheeler	Diane T.	RID CT, OTC
White	Richard L.	RID NIC
Whitmeyer	Kendall	RID NIC
Whitt-Trevino	Melanie A.	RID NIC Advanced
Wilber	Kacy	RID NIC
Wilcox	Karen	RID NIC
Williams	Tracy L.	RID CI/CT
Williams	Haley J.	RID NIC
Willis	Correne	RID NIC
Willis	Joel E.	RID NIC
Wilson	Erica	RID NIC
Wilson-Irwin	Ann	RID NAD III
Windhurst	Amy	RID NIC Advanced, NAD IV
Wolinsky	Fred	RID NIC Master
Wright	Tristan	RID NIC
Wynne	Daniel	RID CT
Wys	Corey	RID NIC
Wysocki	Caleb	RID NIC
Yaddaw	Michele	RID NIC
Yoder	Myron	RID CSC, NIC Advanced
Young	Laura	RID NIC, Ed:K-12
Zalucki	Brandi	RID NIC
Zuppelli	Dawn	RID CI/CT